



59 Pula

Festival igranog filma

Kaštel | Kino Valli

14.-20.7.2012.

Arena | Kino Valli

21.-28.7.2012.

FILM POD ZVIJEZDAMA

subota, 21. srpnja 2012.

KINO VALLI



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

15.00 Shun Li i Pjesnik / *Io sono Li*

r. Andrea Segre, drama, Italija, Francuska, 100'
uloge: Tao Zhao, Rade Šerbedžija, Marco Paolini
Prijateljstvo između konobarice, Kineskinje Shun Li, i ribara Bepija smeta kineskoj zajednici i stanovništvu Chioggie...
Venecija 2011.



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

17.00 Osveta / *Désordres*

r. Etienne Faure triler, Francuska, 101'
uloge: Isaac De Bankolé, Sonia Rolland, Niels Schneider
Bračni par, Vincent i Marie, seli se iz Pariza na farmu na jugu Francuske. Vincentov student ubrzo će unijeti nemir među njih...



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

19.45 Noćni izlazak / *L'âge atomique*

r. Hélène Klotz, drama, Francuska, 67'
uloge: Elliott Paquet, Dominik Wojcik, Niels Schneider
Prijatelji Victor i Rainer uputili su se u središte Pariza kako bi potražili zabavu, seks, nešto droge, ali i zaborav od tmurne svakodnevice...
Berlin 2012, nagrada međunarodne kritike FIPRESCI

ARENA



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Svečano otvaranje

Sonja i bik

r. Vlatka Vorkapić, romantična komedija, Hrvatska, 102'
uloge: Judita Franković, Goran Bogdan, Dejan Aćimović
Bik Garonja spojiti će Sonju, aktivisticu za prava životinja, i Antu, sina glavnog organizatora borbi bikova, no hoće li to i preživjeti?



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

24.00 Noćni ubojica / *I, Anna*

r. Barnaby Southcombe, kriminalistički, Velika Britanija, Njemačka, Francuska, 93'
uloge: Charlotte Rampling, Gabriel Byrne
Dok istražuje brutalno umorstvo, londonski detektiv Bernie Reid upoznaje zagonetnu Annu, koja ga emocionalno zainteresira...
Berlin 2012.

PORTARATA 22.30, Amo-tamo, kolaž kratkih animiranih filmova autorice Ivane Guljašević

GLAZBENI PROGRAM Forum, 22.00, koncert **The Night Express**

nedjelja, 22. srpnja 2012.

KINO VALLI



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

15.00 Savršeni dani / Perfect Days – I ženy mají své dny

r. Alice Nellis, komedija, Češka, 108'

uloge: Ivana Chýlková, Zuzana Bydžovská, Zuzana Kronerová
Erica Miller (44) razvedena je poslovno uspješna žena, okružena prijateljima, koja polako shvaća da joj nedostaje vlastito dijete...



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

17.00 Italija: Voli je ili napusti / Italy: Love It, or Leave It

r. Gustav Hofer, Luca Ragazzi, dokumentarno-igrani, Italija, Njemačka, 75'

Luca i Gustav zadnjih su godina svjedočili odlasku većeg broja svojih prijatelja iz Italije i sad su pred izborom otići ili ostati... Milano 2011.



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

19.45 Pismo ćaći

r. Damir Čučić, drama, Hrvatska, 72'

uloge: Mate Gulin, Milivoj Beader

Milivoj (45) se video-pismom nastoji riješiti strahova da je tek očeva kopija, a očev život projekcija njegove budućnosti...



RETROSPEKTIVA – POSEBNA PROJEKCIJA

21.30 Bitka za Alžir / La battaglia di Algeri

r. Gillo Pontecorvo, povijesna drama, Italija, Alžir, 1966, 121'

uloge: Brahim Haggiag, Jean Martin, Saadi Yacef

Okružen u svom skloništu, vođa alžirske gerile La Pointe prisjeća se borbe za oslobođenje od francuske kolonijalne vlasti...

Venecija 1966, Zlatni lav

ARENA



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Cvjetni trg

r. Krsto Papić, kriminalistička drama, Hrvatska, 102'

uloge: Dražen Kühn, Anja Šovagović Despot, Dragan Despot

Prosječna zagrebačka obitelj spletom okolnosti nađe se na udaru mafije te se pokušava izvući iz nezavidne i opasne situacije...



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

23.30 Koriolan / Coriolanus

r. Ralph Fiennes, ratna drama, Velika Britanija, 123'

uloge: Ralph Fiennes, Gerard Butler, Vanessa Redgrave

Rimski vojskovođa Koriolan protivnik je demokratskih reformi, a njegovi ekstremistički stavovi izazivaju pobune gladnog naroda... Berlin 2011.

PORTARATA 21.30, Hrvatski kratki igrani filmovi 1

SOLARNO KINO Labin, 21.30, kratki filmovi ekološke tematike i

Sedamdeset i dva dana, r. D. Šerbedžija

GLAZBENI PROGRAM Circolo, 23.30, koncert **Cry babies**

IZLOŽBA MMC Luka, 20.30, Cinemaniac 2012: Misliti film research in progress

ponedjeljak, 23. srpnja 2012.

KINO VALLI



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

15.00 Sarkozy / *La conquête*

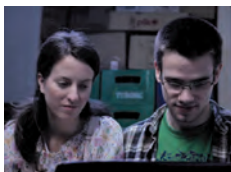
r. Xavier Durringer, humorna drama, Francuska, 105'
uloge: Denis Podalydès, Florence Pernel, Bernard Le Coq
Nicolas Sarkozy vodi žestoku predizbornu kampanju za predsjednika Francuske usred koje ga supruga obavijesti da ga ostavlja... Cannes 2011.



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

17.00 Drugi svijet / *L'autre monde*

r. Gilles Marchand, triler, Francuska, Belgija, 105'
uloge: Grégoire Leprince-Ringuet, Louise Bourgoin
Na ljetovanju nakon pronalaska mobitela Gaspard upoznaje tajanstvenu Audrey, koja ga navlači na opasnu računalnu igricu... Cannes 2010.



KRATKA PULA

19.45 Kapetan i audicija

r. Zvonimir Jurić i Antonio Nuić, komedija, Hrvatska, 69'
uloge: Slaven Španović, Filip Detelić, Jakov Bilić
Prostor kafića poprište je dviju priča u kojima se isprepliću teme ljubavi i traženja onoga što je važno u životu s taštinom i ambicijom...



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

21.30 Noćni ubojica / *I, Anna*

r. Barnaby Southcombe, kriminalistički, Velika Britanija, Njemačka, Francuska, 93'; uloge: Charlotte Rampling, Gabriel Byrne
Dok istražuje brutalno umorstvo, londonski detektiv Bernie Reid upoznaje zagonetnu Annu, koja ga emocionalno zainteresira... Berlin 2012.

ARENA



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Noćni brodovi

r. Igor Mirković, melodrama, 101'
uloge: Ana Karić, Radko Polič, Renata Ulmanski

Sedamdesetogodišnjaci Helena i Jakov preskočili su balkonsku ogradu staračkog doma i poput tinejdžera pobjegli zajedno u noć...



NACIONALNI PROGRAM – MANJINSKE KOPRODUKCIJE

23.30 Parada

r. Srđan Dragojević, drama, Srbija, Hrvatska, Makedonija, 112'
uloge: Nikola Kojo, Miloš Samolov, Goran Navojec
Homofobni bivši kriminalac i ratni veteran nađe se u situaciji da surađuje s gay aktivistom i stavi se u zaštitu prvog Pridea u Srbiji...

PORTARATA 21.30, Hrvatski kratki igrani filmovi 2

SOLARNO KINO Premantura, 21.30, kratki filmovi ekološke tematike i **Maršal**, r. V. Brešan

GLAZBENI PROGRAM Circolo, 23.30, koncert **Goribor**

utorak, 24. srpnja 2012.

KINO VALLI



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

15.00 Zbogom kraljice / *Les adieux à la reine*

r. Benoît Jacquot, povijesno-ljubavna drama, Francuska, Španjolska, 100'; uloge: Diane Kruger, Léa Seydoux
Nakon pada Bastille 1789. svi napuštaju kraljevsku obitelj u dvorcu Versailles, osim vjerne mlade kraljičine čitačice Sidonie...
Berlin 2012. (film otvaranja)



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

17.00 Žena iz Petog okruga / *La femme du Vème*

r. Paweł Pawlikowski, triler, Francuska, Poljska, Velika Britanija, 85'
uloge: Ethan Hawke, Kristin Scott Thomas, Joanna Kulig
Američki pisac Tom Ricks putuje u Pariz kako bi se zbližio s otuđenom kćerkicom, a ondje upozna tajanstvenu Margit...
Toronto 2011.



KRATKA PULA

19.45 1. blok novih filmova

Vikend, Goran Ribarić, 9'

Red Handed, Bruno Mustić, 8'

Obid, Ivica Mušan, 12'

Brija, Luka Rukavina, 15'

Rom kom, Zvonimir Rumboldt, 36'



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Slučajni prolaznik

r. Jozo Patljak, psihološka drama, Hrvatska, 80'
uloge: Elizabeta Kukić, Igor Hamer, Josipa Patljak
Mladić živi skupljajući boce i pokušava izaći iz takve situacije. Sredovječna konobarica pokušat će mu pomoći...

ARENA



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Slučajni prolaznik

r. Jozo Patljak, psihološka drama, Hrvatska, 80'
uloge: Elizabeta Kukić, Igor Hamer, Josipa Patljak
Mladić živi skupljajući boce i pokušava izaći iz takve situacije. Sredovječna konobarica pokušat će mu pomoći...



POPULARNA PULICA

23.10 Čudesni Spider-Man / *The Amazing Spider-Man*

r. Mark Webb, akcijsko-pustolovni, SAD, 136'
uloge: Andrew Garfield, Emma Stone, Rhys Ifans
Tinejdžeru Peteru Parkeru u razjašnjavanju zamršenih obiteljskih tajni pomoći će simpatija Gwen i stjecanje nadnaravnih moći...

IZLOŽBA 19.30, Jagoda Kaloper, *Autoportreti (1977-2012)*, Muzej suvremene umjetnosti Istre / Museo d'arte contemporanea dell'Istria, Stara tiskara, Sv. Ivana 1

PORTARATA 21.30, 9. doFuraj svoj film, kratki amaterski filmovi / **Novi novi val 2**, slovenski kratki amaterski filmovi

SOLARNO KINO Fažana, 21.30, kratki filmovi ekološke tematike i **Sedamdeset i dva dana**, r. D. Šerbedžija

GLAZBENI PROGRAM Circolo, 23.30, koncert **Zdenka Kovačiček**

srijeda, 25. srpnja 2012.

KINO VALLI



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

15.00 Povratak u mladost / *Quartier lointain*

r. Sam Garbarski, fantastična drama, Belgija, Luksemburg, Francuska, Njemačka, 98'; uloge: Pascal Gregory, Jonathan Zaccà
Sredovječni Thomas vratio se u prošlost i ponovo postao dječak pa želi saznati istinu o danu kada je njegov otac napustio obitelj...
Rim, 2010.



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

17.00 Vrata / *The Door*

r. István Szabó, drama, Mađarska, Njemačka, 97'
uloge: Helen Mirren, Martina Gedeck, Károly Eperjes
1960-ih godina u Mađarskoj spisateljica Magda na preporuku prijatelja angažira pouzdanu kućnu pomoćnicu Emerenc...
Moskva 2012.



KRATKA PULA

19.45 2. blok novih filmova

Izvan sezone, Dijana Bolanča, 15'

Jedan, Matija Radeljak, 15'

Slon, Dalija Dozet, 12'

Rastanak 2, Irena Škorić, 22'



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

21.30 Koriolan / *Coriolanus*

r. Ralph Fiennes, ratna drama, Velika Britanija, 123'
uloge: Ralph Fiennes, Gerard Butler, Vanessa Redgrave
Rimski vojskovođa Koriolan protivnik je demokratskih reformi, a njegovi ekstremistički stavovi izazivaju pobune gladnog naroda... Berlin 2011.

ARENA



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Zagrebačke priče vol. 2

r. Hana Veček, Sara Hribar, Aldo Tardozi, Ivan Sikavica, Josip Visković, Radislav Jovanov Gonzo, drama, Hrvatska, Slovenija, 100'
Omnibus šest vrlo različitih redatelja nove generacije koji nude zanimljive priče o ljubavi i obitelji u današnjem Zagrebu.



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

23.30 Djeca jeseni

r. Goran Rukavina, drama, Hrvatska, 92'
uloge: Leon Lučev, Judita Franković, Anamarija Mandić

Suočen s nestankom supruge Maše, Marko nastoji stvoriti siguran svijet za sebe i svoju jedanaestogodišnju kćer Mariju...

PORTARATA 21.30, **Čarobni klavir** i kolaž kratkih animiranih filmova s podlogom Chopinove glazbe

SOLARNO KINO 21.30, **Svetvinčenat**, kratki filmovi ekološke tematike i **Maršal**, r. V. Brešan

GLAZBENI PROGRAM **Circolo**, 23.30, koncert **Elemental**

četvrtak, 26. srpnja 2012.

KINO VALLI



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

**15.00 Snjegovi Kilimandžara /
Les neiges du Kilimandjaro**

r. Robert Guédiguian, drama, Francuska, 107'
uloge: Ariane Ascaride, Jean-Pierre Darroussin
Prije puta u Tanzaniju Michel i Marie-Claire su opljačkani, a slučajni susret u autobusu odvest će Michela do pljačkaša... Cannes 2011.



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

17.00 Ovo mora biti pravo mjesto / This Must Be the Place

r. Paolo Sorrentino, humorna drama, Italija, Francuska, Irska 118'
uloge: Sean Penn, Frances McDormand, Judd Hirsch
Nakon smrti otuđenog oca umirovljena rock zvijezda želi ostvariti očevu opsesiju – pronaći njegova zlostavljača iz Auschwitza... Cannes 2011, Nagrada Ekumenskog žirija



POSEBNA PROJEKCIJA

**19.45 Posljednja ambulanta kola Sofije /
Poslednata lineika na Sofia**

r. Ilian Metev, dokumentarni, Njemačka, Bugarska, Hrvatska, 73'
sudjeluju: Mila Mikhailova, Plamen Slavkov,
U gradu u kojem na dva milijuna stanovnika dolazi tek 13 ambulantnih kola ekipa jednih od njih herojski se nosi sa svojim poslom...



POSEBNA PROJEKCIJA

21.30 Larin izbor: Izgubljeni princ

r. Tomislav Rukavina, drama, Hrvatska, 97'
uloge: Doris Pinčić, Ivan Herceg, Filip Juričić

Lara i Jakov postaju svjesni da su bili žrtve velike obmane koja im je dramatično izmijenila živote. Tko stoji iza svega toga?

ARENA



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Halimin put

r. Arsen A. Ostojić, drama, Hrvatska, Slovenija, Bosna i Hercegovina, 95'
uloge: Alma Prica, Olga Pakalović, Mijo Jurišić
Kako bi pronašla posmrtnu ostatku svoga sina ubijenog tijekom rata u Bosni, Halima mora prvo pronaći nestalu nećakinju...



NACIONALNI PROGRAM – MANJINSKE KOPRODUKCIJE

23.20 Praktični vodič kroz Beograd s pjevanjem i plakanjem

r. Bojan Vuletić, komedija, Srbija, Njemačka, Francuska, Mađarska, Hrvatska, 90'
uloge: Julie Gayet, Jean Marc-Barr, Hristina Popović
Nakon godina izolacije u Beograd ponovno stižu turisti i poslovni ljudi koji, kao i domaćini, tragaju za onim pravim / onom pravom...

PORTARATA 21.30, Hrvatski kratki igrani filmovi 3

GLAZBENI PROGRAM Circolo, 23.30, večer **Radio Pule**, koncert **Nola**

petak, 27. srpnja 2012.

KINO VALLI



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

15.00 Hotel Lux / Hotel Lux

r. Leander Haußmann, komedija, Njemačka, 102'
uloge: Michael Bully Herbig, Jürgen Vogel, Thekla Reuten
Nakon bijega iz Berlina 1930-ih kabaretska zvijezda Hans Zeisig umjesto u žuđenom Hollywoodu završi u Hotelu Lux u Moskvi...
Rim 2011.



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

17.00 Romeos / Romeos

r. Sabine Bernardi, drama, Njemačka, 94'
uloge: Rick Okon, Maximilian Befort, Liv Lisa Fries
Mladi Lukas rođen je kao djevojčica i priprema se za operaciju promjene spola. U njegovu novom društvu privlači ga atraktivni Fabio...
Berlin 2011.



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

19.45 Košnice

r. Igor Šeregi, Boaz Debby, Michael Carson Lennox, Simon Dolensky, Tomaš Kratochvil, drama/komedija, Hrvatska, Njemačka, Izrael, Velika Britanija, Češka Republika, 70'
Jutro je u Zagrebu, Jeruzalemu, Londonu, Kölnu i Pragu. Petoro ljudi ustaje, ide na posao u pet gradova-košnica, poput pčela...



MEĐUNARODNI PROGRAM – EUROPOLIS

21.30 Ljubav / Amour

r. Michael Haneke, drama, Francuska, Njemačka, Austrija, 125'
uloge: Jean-Louis Trintignant, Emmanuelle Riva
Višedesetljetna ljubav profesora glazbe Georgesa i Anne nikad nije bila na većoj i težoj kušnji nego nakon Annina moždanog udara...
Zlatna palma Cannes 2012.

ARENA



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

21.30 Zabranjeno smijanje

r. Davor Žmegač, komedija, Hrvatska, 93'
uloge: Ljubomir Kerekeš, Ljiljana Bogojević, Nataša Dangubić
Nakon propale avanture tata se vratio! Svi bi trebali biti sretni, no obiteljske navike delikantna su stvar u koju je bolje ne dirati...



NACIONALNI PROGRAM – GLAVNA SEKCIJA

23.20 Ljudožder vegetarijanac

r. Branko Schmidt, triler, Hrvatska, 86'
uloge: Rene Bitorajac, Leon Lučev, Nataša Janjić
Danko Babić vrlo je uspješan, cijenjen i ambiciozan ginekolog, no istodobno korumpiran, nemoralan i povezan sa zagrebačkim podzemljem...

PORTARATA 21.30, Đakovački rezovi, kolaž kratkih etnografskih filmova

GLAZBENI PROGRAM Circolo, 23.30, koncert Vasko Atanasovski

subota, 28. srpnja 2012.

KINO VALLI



10.00 Filmovi u nastanku

HRVATSKI FILMSKI MARATON

Nagrađeni filmovi - raspored će biti objavljen na web stranici Festivala u 12.30.

(Velika zlatna Arena, Oktavijan, Zlatna vrata Pule, Nagrada mladih filmofila, Nagrada FEDEORA-e)



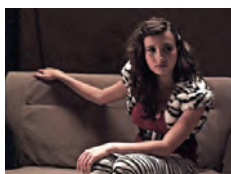
13.00 Hrvatski filmski maraton 1: Velika zlatna Arena

15.00 Hrvatski filmski maraton 2

17.00 Hrvatski filmski maraton 3

21.00 Hrvatski filmski maraton 4

23.00 Hrvatski filmski maraton 5



19.00 KRATKA PULA – IZVAN KONKURENCIJE

Najbolje s Dana hrvatskog filma:

Mušice, krpelji i pčele, Hana Jušić, 30';

Ivo, Nikola Strašek, 26';

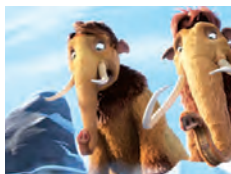
Iris, Andrija Mardešić, 29';

Prva dama Dubrave, Barbara Vekarić, 20'.

ARENA



21.30 Dodjela nagrada



POPULARNA PULICA

**Ledeno doba 4: Zemlja se trese /
Ice Age 4: Continental Drift**

r. Steve Martino, Mike Thurmeier, animirana pustolovna komedija, 94'; glasovi: Ray Romano, Denis Leary
Mamut Manny, sabljozubi tigar Diego i ljenjivac Sid spremni su na novu pustolovinu ...



POSEBNA PROJEKCIJA

24.00 Pulska veza

r. Zoran Mikletić, akcijska komedija, Hrvatska, 90'
uloge: Roberto Legović, Dalila Antolović, Mirko Mocko

Otmicu novinarka istražuje suspendirani inspektor Romano zapićući se pritom o tajne moćnog tajkuna i šefa policije...

PORTARATA 21.30, Hrvatski kratki igrani filmovi 4

GLAZBENI PROGRAM Circolo, 23.30, koncert **Mate Matišić band** i koncert **Veja**

GLAZBENI PROGRAM Forum, 00.00, koncert **Soulfingers**

festivalska mapa



- | | |
|-------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Arena | 5. Gradska knjižnica i čitaonica Pula |
| 2. Kaštel | 6. Festivalski centar - Circolo |
| 3. Kino Valli, info punkt Festivala | 7. Forum |
| 4. MMC Luka | 8. Trg Portarata |

Bilješke:

ulaznice

Arena

21.-28. srpnja 2012.

- 15,00 kuna za filmske večeri u Areni za dane: 21., 22., 23., 25., 26., 27. srpnja

- 30,00 kuna za filmske večeri u Areni za dane: 24. i 28. srpnja

- 120,00 kuna — komplet ulaznica za sve večeri u Areni

- Djeca do 5 godina starosti imaju slobodan ulaz za sve filmske večeri u Areni.

- 10,00 kuna — propusnice Prijatelj Festivala

Srednjoškolci, studenti i umirovljenici uz predočenje valjane isprave mogu kupiti propusnicu, koja omogućava besplatan ulaz na filmske večeri u Areni za dane: 21., 22., 23., 25., 26., 27. srpnja

- Osobe s invaliditetom uz predočenje valjane isprave imaju pravo na besplatnu propusnicu

- Propusnice se mogu kupiti isključivo na:

INFO PUNKTU FESTIVALA NA GIARDINIMA

od 14. srpnja od 9.00 do 22.00

Ostale filmske projekcije

14.-28. srpnja 2012.

- Slobodan ulaz na sve projekcije filmova na Kašteli u i Kinu Valli

Pula Film Festival zadržava pravo izmjene programa.

Pula Film Festival ne obvezuje se na povrat novca od prodaje ulaznica te nije odgovoran za eventualnu štetu u slučaju prekida uslijed vremenskih nepogoda ili izvanrednih okolnosti.

PRODAJNA MJESTA:

Info Punkt – Giardini, 14.-28. srpnja: 09.00-13.00 i 18.00-22.00

Ispred Arene, 21.-28. srpnja: 18.00-23.30

KOMPAS (vaučer), poslovnice Zagreb (Gajeva i Zrinjevac), Karlovac, Rijeka, Osijek, Čakovec, Split i Šibenik 14.-28. srpnja

Online na www.pulafilmfestival.hr

Informacije i rezervacije: prodaja@pulafilmfestival.hr

SVI FILMOVI PODNASLOVLJENI SU NA HRVATSKI

